SII 13.84: original edition by G.V. Srinivasa Rao

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 84. (A.R. No. 34 of 1907.) TIRUVIŚALŪR, KUMBHAKONAM TALUK, TANJORE DISTRICT. ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE, ŚIVAYŌGANĀTHASVĀMIN TEMPLE

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv13p0i0084

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII13/DHARMA_INSSIIv13p0i0084.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Summary

This registers some transaction (details lost) between **Pirāntakaṉ Iruṅgōḷar** *alias* **Śiṟiyavēḷ[ār]** and the Big Assembly (*Peruṅguṟi*) to whom the former gave 430 *Īḻakkaruṅkāśu*, evidently on behalf (of the temple) of Perumānaḍigaḷ at Tiruviśalūr. This person is the well known general of king **Parāntaka II Sundara-Chōḷa**, to whose reign therefore the present inscription should be assigned.

Edition

〈1〉 **svasti śrī** [||] ko Irācake**sari**pan**ma**ṟku yāṇṭu 4~Āvatu vaṭakarait tevatāna **brahma**teyam〈2〉 tiruvicalūr perumāṉaṭikaḷukku pirāṉṭakaṉ Iruṅkoḷarākiya ciṟiyaveḷa [5+]〈3〉 vaṟperuṅkuṟi perumakkaḷukku Īḻakkaruṅkācu 4 〈100〉 3 10 kācu kuṭuttu [5+]〈4〉 vatu tirunilakaṇṭaccerik kuñcapevil **bha**vanan=ti catuppeti [4+]

Commentary

The inscription is incomplete

Bibliography

Digital edition of SII 13.84 by Srinivasa Rao 1952 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Srinivasa Rao, G.V. 1952. *South-Indian inscriptions (texts) (with introductory notes in English). Volume XIII: The Cholas*. South Indian Inscriptions 13. Madras: Archaeological Survey of India. Page 40, item 84.